

- Buzz Aldrin
8 **Die Zukunft der Menschheit im Weltraum**
12 **Humanity's Future in Space**
- Andreas Beitin
16 **Eine Frage der Perspektive**
26 **A Question of Perspective**
- Camilla Péus
36 **Chronist der Zukunft – Ein Gespräch mit Michael Najjar**
40 **A Chronicler of Future Time—A Conversation with Michael Najjar**
- 45 **Vorbereitungen und Reisen**
Preparations and Travels
- Anousheh Ansari
50 **Im Weltraum liegt der Schlüssel für die Zukunft der Menschheit**
52 **Space Holds the Key to the Future of Humanity**
- Michael López-Alegría
66 **Die Erde von oben betrachten**
68 **Looking Down at the Earth**
- Pierre Cox
92 **Das ALMA-Observatorium und die Zukunft der Astronomie**
94 **The ALMA Observatory and the Future of Astronomy**
- Tim Smit
108 **Die Rolle der Pflanzen in der nachhaltigen Raumfahrt**
110 **The Role of Plants in Sustainable Space Travel**
- Norman Foster
114 **Architektur in Schwerelosigkeit und künstlicher Gravitation**
116 **Architecture in Zero and Artificial Gravity**
- 125 **Arbeiten 2011–2014**
Works 2011–2014
- 178 **Werkbeschreibungen/Description of Works**
- 186 **Biografie/Biography**
- 189 **Bibliografie/Bibliography**
- 192 **Autorenbiografien/Author's Biographies**
- 194 **Dank/Acknowledgments**
- 196 **Impressum/Imprint**